

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Fuel & Construction Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
7A2, Place du Portage, Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet MAZOUT LÉGER MARINE	
Solicitation No. - N° de l'invitation E60HL-120015/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client E60HL-120015	Date 2012-05-25
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HL-601-60502	
File No. - N° de dossier hl601.E60HL-120015	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-07-03	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lemieux, Johanna	Buyer Id - Id de l'acheteur hl601
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-0177 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: As indicated in the Line Item Detail	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Révision **002** à la Demande de proposition (DP) E60HL-120015/A du 18 mai 2012, ayant la date de fermeture du 3 juillet 2012 à 14h00 (HAE) est émise pour fournir l'information suivant:

1. À la PARTIE 1 - RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX, Article 2. Besoin,

SUPPRIMER: Viscosité cinématique à -40°C, min. 2.5 mm²/s et max. 4.2 mm²/s

ET INSÉRER: Viscosité cinématique à 40°C, min. 2.5 mm²/s et max. 4.2 mm²/s

2. À la PARTIE 6 - CLAUSES DU CONTRAT SUBSÉQUENT, Article 2.4 Norme du produit,

SUPPRIMER: Viscosité cinématique à -40°C, min. 2.5 mm²/s et max. 4.2 mm²/s

ET INSÉRER: Viscosité cinématique à 40°C, min. 2.5 mm²/s et max. 4.2 mm²/s

TOUTES LES AUTRES CLAUSES ET CONDITIONS DE LA DEMANDE DE PROPOSITION DEMEURENT INCHANGÉES.